

Frequently Asked Questions and Answers About School Choice:

학교 선택에 관한 자주 묻는 질문과 답변

How do I enroll my child in my “home” school?

자녀를 거주지역 지정학교 (홈스쿨)에 어떻게 등록시킬 수 있나요?

풀러튼 교육구에 새로 이주한 가정의 자녀가 홈스쿨에 출석하기 원하면 자녀의 생년월일 증명 서류, 거주지 증명 서류, 예방접종 기록을 가지고 자신의 홈스쿨에 가서 등록해야 합니다. 더 자세한 정보를 원하시면, 거주지역 지정학교에 전화하십시오.

How do I apply for my child to attend a school outside my home school area?

자녀를 거주지역 홈스쿨이 아닌 타학교에 등록시키려면 어떻게 신청할 수 있나요?

학교의 공개 등록 기간 동안 (2023년 1월 17일 - 2월 17일), 풀러튼 교육구 웹사이트에서 학교내 전학 신청서 (Intradistrict Transfer Form)를 온라인으로 신청하여야 합니다. 공개 등록 기간 내에 접수된 전학 신청은 요청한 학교의 수용가능한 자리 여부에 따라 고려됩니다. 수용 인원 자리 수 보다 더 많은 지원자가 있는 경우, 2023년 3월 17일 까지 추첨을 실시하게 됩니다. 공개 등록 마감일 2023년 2월 17일까지 온라인으로 신청하여야 합니다.

Can I request a transfer to any school in the District? 학교내의 어느 학교든지 전학을 신청할 수 있나요?

예 - 학교내 전학은 요청한 학교의 수용 인원 자리 여부에 따라 고려됩니다. 요청한 학교가 홈스쿨인 학생들에게 우선권이 주어집니다.

Can I apply to more than one school? 여러 학교에 지원할 수 있나요?

아니오. 공개 등록 기간 동안 1자녀 1전학 신청서를 요청할 수 있습니다.

Is Open Enrollment a new idea for the Fullerton School District? 공개 등록은 풀러튼 교육구의 새로운 제도입니까?

아니오. 풀러튼 학교의 학부모님들은 여러해 동안 홈스쿨 외의 다른 학교에도 지원할 수 있었습니다.

What's the difference between Intradistrict and Interdistrict? 둘의 차이점은 무엇입니까?

Intradistrict는 풀러튼 학교 내에서의 전학을 말하며, Interdistrict는 학생이 풀러튼 학교가 아닌 타 학교에서 전학오는 것을 의미합니다.

What do I need to do to get an Interdistrict Transfer? 타 학교에서의 전학을 위해서는 어떻게 해야 합니까?

현재의 거주지역 관할 교육구에 가서 타학교 전학 신청서 (Interdistrict Transfer)를 작성하여 반드시 풀러튼 교육구에 제출 또는 발송해야 합니다.

What do you mean by "space available"? “수용 인원 자리 여부”란 무엇을 의미합니까?

교육구에서는 학교 및 학급 수용 인원 수준을 결정하기 위해 활용하는 공식과 비율을 정했습니다. 이 비율은 주 정부 예산과 입법 변경에 따라 매년 조정되어 왔습니다.

When will I find out if my child has been accepted? 자녀의 전학 요청이 허가 되었는지는 언제 알 수 있나요?

전학 요청에 대한 상황은 2023년 3월 17일 이후에 학부모/보호자님들에게 서면으로 통지됩니다.

If my child is accepted, is there still a chance that he would not be allowed to attend that school?

자녀가 전학허가를 받았는데 여전히 그 학교에 들어갈 수 없는 경우가 있을 수 있나요?

예, 교직원들이 그러한 일이 생기지 않도록 모든 노력을 기울이겠지만 그럴 수 있습니다. 공개 등록 마감시한 내에 접수되고 2023년 3월 17일까지 승인된 학교 내 전학은 해당 학년도에 한해서만 승인된 것으로 간주됩니다. 2023년 2월 17일 마감일 이후에 접수된 학교내의 전학과 수시로 접수된 타학교에서의 전학은 학년이 시작하기 전에 자녀의 해당 학년의 등록학생 수가 정원에 이르렀을 경우 거주지역 내의 학생들을 수용하기 위해 언제든지 취소 될 수 있습니다.

Then where would my child go to school? 그렇다면 나의 자녀는 어느 학교로 가게 됩니까?

자녀의 거주지역 지정학교 (홈스쿨)에 자리가 있으면 그 학교로 돌아가면 됩니다. 그렇지 않은 경우, 2023/2024학년도의 셋째 주부터 시각하여 학교 내의 자리가 있는 다른 학교에 신청할 수 있습니다. 도움을 원하시면 교육구의 아동 복지 및 출석 부서, Child Welfare and Attendance 에 연락하십시오.

What if I don't apply during the Open Enrollment Period? 공개 등록 기간 동안 신청하지 않으면 어떻게 됩니까?

공개 등록 마감일 (2023년 2월 17일) 이후에 접수된 전학 신청은 2023/2024 학년도가 시작된 후 3주차까지는 고려되지 않을 것입니다. 특별한 사정들은 자녀의 홈스쿨 학교장에 의해 고려될 수 있습니다.

If my interdistrict/intradistrict transfer is accepted, do I have to go through the same procedure every year?

만약 학군내 혹은 타학군에서의 전학이 허가된다면, 매년 같은 절차를 거쳐야 합니까?

예. 모든 전학한 학생들은 매년 학군내 혹은 타학군 최신 전학 신청서를 제출해야 합니다.

모든 전학생들은 또한 다음과 같은 이유로 제명될 수 있습니다:

- 학교에 자리가 부족할때. 공개 등록 마감일 (2023년 2월 17일) 이후에 접수된 학군내 전학생 및 수시로 접수된 타학군에서의 전학생은 학교의 부족한 자리로 인해 학년 중 언제든지 취소될 수 있습니다.
- 출석 불량
- 지각
- 부모가 적절한 교통편을 제공하지 못하고 또한 유지하지 못할 때
- 학생의 품행이나 학습태도 불량
- “특수화” 된 학교 프로그램의 참여를 중단했을 때
- 학부모와 협의 후 학군내/ 또는 타학군에서의 전학이 더 이상 학생을 위한 최상의 유익이 아니라고 학교장이 판단했을 때
- 전학 신청서나 등록 서류에 허위 또는 오해의 소지가 있는 정보를 제공했을 때

What if one of my children is accepted to the school of transfer, but my other children are not?

만약 한 자녀만 학교 전학 허가를 받고 다른 자녀는 받지 못했다면 어떻게 됩니까?

플러튼 교육구에서는 그러한 일이 없도록 노력하고 있습니다. 교직원들은 한 가족 자녀들이 함께 학교에 다닐 수 있도록 언제든지 모든 노력을 기울일 것입니다. 학교가 자녀들을 함께 수용할 수 있다면 교직원들이 이를 위해 모든 노력을 기울일 것이지만, 때로 자리가 허용되지 않을 수 있습니다.

What if one of my children already attends a school other than his/her home school? Is his brother or sister guaranteed a space there?

한 자녀가 홈스쿨이 아닌 타학교에 이미 다니고 있는 경우, 그 학교에 같은 형제/자매들의 자리가 보장되나요?

아니오, 교직원이 형제/자매를 수용할 수 있도록 노력하겠지만, 그것은 항상 수용 인원 자리 여부에 달려있습니다.

What about the alternative classes that a few schools in the District have?

교육구 내에 있는 몇 학교의 대안 수업들은 어떠 한가요?

이 수업들은 모든 지원자에게 동일하게 적용되는 한 자체적으로 구체적인 등록 조건을 지속적으로 유지할 수 있습니다.

My child is already at another school in the District on an Intradistrict Transfer. Will he/she be allowed to stay there?

나의 자녀는 학군내 전학생으로 이미 다른 학교에 다니고 있습니다. 계속 다닐 수 있도록 허락이 됩니까?

모든 학군내 전학생들은 매년 학군내 전학 신청서를 제출하여 승인을 받아야 합니다.

So what are the steps to apply for a school other than my home school?

그렇다면 홈스쿨이 아닌 다른학교를 신청하기 위한 절차는 무엇입니까?

- 2023/2024 학년도를 위한 공개 등록 신청 기간은 2023년 1월 17일 - 2월 17일까지 입니다.
- 플러튼 교육구 웹사이트 www.fullertonsd.org 에서 학군내 전학 신청서 (Intradistrict Transfer form)를 온라인으로 요청하십시오.
- 학교의 수용 인원 자리보다 전학 요청이 많을 경우, 2023년 3월 17일까지 추첨이 실시될 것입니다.
- 전학 신청에 대한 상황은 2023년 3월 17일, 금요일 이후에 학부모/보호자에게 서면으로 통지됩니다.

추가 질문이 있으시면, 자녀의 홈스쿨 학교장님에게 연락하십시오.